

Rynek owoców i warzyw świeżych

Nr 08/ 2011

03 marca 2011 r.

NOTOWANIA W DNIACH 21.02.2011 -3.03.2011 r.



Badanie prowadzone jest w wybranych spółdzielniach ogrodniczych, zakładach przetwórczych i chłodniach, u wybranych producentów, na wybranych rynkach hurtowych oraz targowiskach w dniach 21-22.II.2011 r.

I.

Ceny skupu netto warzyw, ziemniaków i owoców spółdzielniach ogrodniczych w dniach 28 II- 1 III 2011 r.

Województwo	Cebula	Kapusta biała	Kapusta czerwona	Kapusta pekińska a/	Marchew	Pietruszka	Buraki	Pory a/
łódzkie	1,30	1,20	1,30	2,50/kg	1,00	3,00	0,80	1,00
małopolskie	1,90	1,30	1,90	3,00	1,35	2,50	0,90	1,55
mazowieckie				2,30/kg				
podkarpackie	1,40-1,43	1,55-2,00	1,30-2,00	2,00-2,80	1,00-1,14	2,10-4,90	0,90-1,00	1,30
podlaskie								
świętokrzyskie								
cena średnia	1,49	1,60	1,62	2,58 (2,30/kg)	1,10	3,00	0,93	1,28 (3,00/kg)
tydzień temu	1,49	1,58	1,61	2,90	1,09	2,86	0,90	1,13
rok temu	1,39	0,75	0,99	1,21	0,79	3,72	0,68	1,18

Rynek owoców i warzyw świeżych

Województwo	Selery	Czosnek a/	Fasola biała jednolita	Pieczarki	Ziemniaki	Jabłaka deserowe	Jabłaka odm. Idared	Gruszki
łódzkie	3,00	0,90	5,00	5,50	1,00	2,00-2,50		
małopolskie	3,00	11,00/kg	6,00	5,50	1,40	2,00	2,00	4,30
mazowieckie						1,70-2,20	2,00	
podkarpackie	2,50-3,00	1,20	4,29-6,00	3,50-5,00	1,00-1,20	1,49-2,40	1,70-2,30	3,05-3,50
podlaskie								
świętokrzyskie								
cena średnia	2,86	1,10	5,32	4,92	1,14	2,00	2,03	3,62
tydzień temu	2,63	1,03	5,45	4,78	1,12	1,93	1,93	3,18
rok temu	1,87	1,00	3,65	5,04	0,55	0,86	-	1,66

Ceny skupu netto w zakładach przetwórczych i chłodniach 28 II - 1 III 2011 r. (zł/kg)

Województwa	Jabłka przemysłowe	Cebula biała obierana	Marchew na kostkę	Buraki	Kapusta biała	Kapusta kwaszona
dolnośląskie						
kujawsko-pomor.		1,00zł-1,10zł		0,40zł		
lubelskie	0,60zł-0,65zł					
lubuskie		1,60zł/k			1,10zł/k	1,20zł/k
łódzkie	0,50zł					
małopolskie	0,65zł					
mazowieckie						
podkarpackie						
podlaskie						
pomorskie		0,90zł	0,52zł/k			
śląskie						
świętokrzyskie						
warmińsko-mazur.						
wielkopolskie						
zachodnio-pomor.		1,10zł				
średnio	0,60zł	1,14zł	0,52zł	0,40zł	1,10zł	1,20zł
tydzień temu	0,65zł	0,95zł-1,60zł/k	0,50zł/k	0,35zł	0,90zł/k	1,20zł/k
rok temu	0,19	1,44	0,25	0,25	0,45	0,68

II. Średnie tygodniowe ceny producenta wybranych owoców i warzyw świeżych w zł/kg

Warszawa 21-27 luty 2011/8t

Województwo/Towar	Lubelskie		Łódzkie		Mazowieckie		Śląskie		Świętokrzyskie		Wielkopolskie		Małopolskie		Podkarpackie	
	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %	cena w zł/kg (szt*)	zmiana ceny w %
Jabłko (op.5-20 kg) Golden delicious (70/80mm)					2,00	↓ 9,09			2,00	bz						
Jabłko (op.5-20 kg) Jonagold+Jonagored (70/80mm)					2,00	↑ 14,29			1,80	↑ 0,56						
Jabłko (op.5-20 kg) Idared (70/80mm)					2,00	bn			1,70	bz						
Jabłko (op.5-20 kg) Shampion (70/80mm)					2,00	bn			1,70	bz						
Jabłko (op.5-20 kg) Boskoop (70/80mm)					2,30	↑ 21,05										
Jabłko (op.5-20 kg) Gala (65/70mm)									2,00	bz						
Jabłko (op.5-20 kg) Eliza (65/70mm)									1,80	bz						
Jabłko (op.5-20 kg) Liqol (65/70mm)									1,70	bz						
Gruszki (op.5-20 kg) Conference (60/65 mm)					2,50	↓ 7,41										
Cebula żółta 40-80 mm; op.5-25 kg									1,13	↑ 2,73						
Cebula biała 40-80 mm op.5-25 kg					1,34	bz					0,81	↓ 21,36				
Czosnek (luzem i w peczkach)									15,00	bz						
Marchew wszystkie odmiany pakowane luzem					0,87	bz			0,86	↑ 4,88	1,32	↑ 30,69				
Pietruszka korzeń op. 10 kg									1,37	↑ 1,48	2,41	↑ 2,99				
Seler pakowany luzem									2,16	↑ 1,89	2,12	↓ 4,07				
Burak ćwikłowy młody op. 10-15 kg									0,85	bz						
Kapusta pekińska									2,00	bz						
Salata masłowa (cena za szt.)									2,40	↓ 4,0						
Fasola "Piękny Jaś"									6,15	↓ 0,81						
Ziemniaki (op. 30 kg)									1,12	↑ 2,75						
Pieczarki 30-65 mm											4,38	↑ 0,23				

Rynek owoców i warzyw świeżych

III. Ceny hurtowe w dniach 01-03.03.2011r.

Miejscowość			Bronisze		Kalisz		Lublin		Poznań		Rzeszów		Sandomierz		Elbląg	
Data notowania			2011-03-03		2011-03-03		2011-03-01		2011-03-02		2011-03-03		2011-03-03		2011-03-03	
Warzywa		Jedn.	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max
KRAJOWE																
Buraki ćwikłowe		kg	1,20	1,60	0,80	1,00	1,00	1,20	1,00	1,20	1,80	2,10	0,80	0,90	1,00	1,10
Cebula biała		kg	1,40	1,80	1,00	1,20	1,60	1,70	1,20	1,40	1,60	1,80	1,00	1,50	1,35	1,50
Czosnek		kg					13,00	16,00			10,00	12,00	8,00	12,00		
Kapusta biała		kg	1,80	2,30	1,80	2,00	2,00	2,00	1,72	2,00	1,80	2,00	1,30	1,80	1,20	1,28
Marchew		kg	1,20	1,80	1,00	1,30	1,20	1,30	1,00	1,50	1,20	1,40	0,60	0,90	0,80	1,00
Ogórki długie		kg	5,00	5,50	4,50	5,00										
Ogórki krótkie		kg	5,00	6,00	9,50	10,00	5,50	6,00	6,00	7,00	6,00	7,00				
Pietruszka		kg	3,30	4,00	2,00	2,60	2,80	3,00	2,40	3,00	2,60	3,50	1,20	1,60	2,40	2,50
Pory		kg	3,75	4,50			4,00	4,50	3,60	4,00						
Rzodkiewka		peczek					1,20	1,60							1,50	1,60
Salata		szt.	3,66	4,16			1,89	2,40	2,50	3,00			2,00	3,50	3,00	3,50
Selery		kg	2,50	3,50	2,00	2,60	3,40	3,40	2,40	3,00	3,00	3,50	1,80	2,60	2,00	2,50
Ziemniaki		kg	1,20	1,36	1,07	1,20	1,00	1,60	1,33	1,40	1,33	1,50	1,00	1,20	1,50	1,50
Boczniki		kg							12,00	14,00						
Pieczarki		kg	5,50	6,30	3,00	5,00	5,00	5,50	4,25	4,50	5,50	5,50	5,00	5,50	6,00	6,20
IMPORTOWANE																
Cebula biała		kg	1,75	2,10					1,30	1,50	1,60	1,60				
Czosnek		kg			12,00	12,50			14,50	16,00	14,00	14,00				
Kalafior		szt.	5,00	6,30	5,00	5,50	4,00	6,00	3,75	4,50	4,00	6,00			5,50	6,00
Kapusta młoda		szt.			4,50	4,50	5,00	5,00	5,00	5,63						
Marchew		kg	1,40	1,65							1,30	1,60				
Ogórki długie		kg	4,50	5,30	4,50	5,00	4,44	4,90	4,89	5,78	4,50	6,00	6,50	6,80		
Ogórki krótkie		kg			19,00	20,00			3,56	5,33						
Papryka czerwona		kg	9,00	12,00	7,50	8,00	8,00	9,00	7,80	8,60	9,00	10,00	10,00	11,50	6,00	7,20
Papryka zielona		kg	10,00	11,50	7,50	8,00			10,00	12,00					3,80	5,20
Papryka żółta		kg	9,00	12,00	7,50	8,00			11,00	12,00						
Pomidory		kg	5,00	6,00	5,00	6,00	5,25	7,50	5,00	8,17	5,00	8,00	7,00	8,00	7,00	8,50
Pory		kg	3,70	4,50					3,50	4,50	4,00	5,00			5,50	6,00
Rzodkiewka		peczek	1,30	1,50	1,00	1,30			1,25	1,50	1,20	1,50				
Salata		szt.	2,00	2,50	2,00	2,00	3,00	4,00	1,75	2,19	2,00	2,50			4,20	4,50
Ziemniaki		kg	1,50	2,00					1,48	1,64						
Ziemniaki młode		kg	2,55	3,00			2,60	2,90	2,67	3,00	3,00	3,00				

Rynek owoców i warzyw świeżych

Miejscowość			Bronisze		Kalisz		Lublin		Poznań		Rzeszów		Sandomierz		Elbląg	
Data notowania			2011-03-03		2011-03-03		2011-03-01		2011-03-02		2011-03-03		2011-03-03		2011-03-03	
Owoce	Odm.	Jedn.	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max
KRAJOWE																
Gruszki		kg	3,00	4,50	3,00	4,00			3,00	4,00	3,50	3,50	2,00	4,00	4,50	6,00
Jablka	Alwa	kg	2,00	3,00												
	Boiken	kg											1,30	1,90		
	Booskop	kg					2,00	3,67	2,00	3,00			1,20	2,00		
	Cortland	kg	2,85	3,66	2,33	2,67			1,67	3,00						
	Eliza	kg					2,00	3,07					1,40	2,00		
	Elstar	kg											1,30	2,10		
	Gala	kg	2,20	3,30	2,33	2,33	3,00	3,00	1,67	2,53			1,60	2,20		
	Gloster	kg	2,20	3,30	2,33	2,33	1,67	3,00					1,40	1,85		
	Golden	kg			2,53	2,67	2,00	3,00	1,67	2,67			1,50	2,10		
	Idared	kg											1,30	1,90		
	Jonagold	kg	2,00	3,00	2,33	2,33	2,00	2,67					1,30	1,80		
	Jonagored	kg	2,00	3,00					1,67	2,67			1,30	1,85		
	Jonica	kg	2,00	3,00												
	Ligol	kg	2,20	3,00	2,33	2,67	2,00	3,00	1,67	2,67			1,40	2,10		
	Lobo	kg	3,00	3,66	2,67	3,00	2,33	3,33	1,67	2,67			1,50	2,00		
	Szampion	kg	2,30	3,00	2,53	2,67	1,67	3,00	1,67	2,67			1,30	1,80		
IMPORTOWANE																
Ananasy		szt.	3,50	5,50	3,50	4,50	4,00	10,00	4,50	6,00	4,00	4,00			4,80	8,00
Arbuzy		kg	4,00	4,50											4,50	4,80
Banany		kg	4,90	5,38	2,83	3,06	4,10	5,00	4,44	5,11	3,50	3,89	4,80	5,20	5,39	5,50
Cytryny		kg	2,90	4,50	2,90	3,80	2,50	3,50	3,00	4,00	3,00	4,00	3,50	4,50	3,80	4,00
Grejpfruty		kg	5,00	7,00	4,00	4,60	3,40	7,00	3,57	5,14	3,30	4,00	6,00	6,50	5,50	8,80
Gruszki		kg	4,00	4,75	3,00	4,00	3,80	5,50	4,56	5,00	4,50	4,80				
Jablka		kg	2,20	5,90	4,40	4,40			5,00	5,75						
Maliny		kg			20,00	24,00										
Mandarynki		kg	3,80	6,00	3,00	4,50	4,00	4,60	2,50	5,00	4,00	4,50	3,50	4,00	3,50	5,80
Pomarańcze		kg	3,00	4,20	3,40	4,00	2,60	4,00	3,30	4,30	2,00	3,50	3,50	4,00	5,50	5,50
Śliwki		kg	4,00	6,00					8,00	10,00					5,50	6,00
Truskawki		kg	16,00	19,00	14,00	14,00	18,00	18,00	18,00	20,00						
Winogrona		kg	12,00	15,00	6,00	7,00	10,67	14,22	9,51	10,98	10,00	11,00	10,00	11,00	14,67	15,11

Zmiany cen hurtowych dla wybranego asortymentu owoców i warzyw

Produkt	Jedn.	Cena zł/jedn				Zmiany ceny (%)							
		03-03-11		24-02-11		w stosunku do poprzedniego notowania*)		2 tyg.		3 tyg.		4 tyg.	
		Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Warzywa krajowe													
Buraki ćwikłowe	kg	0,80	2,10	0,70	2,10	14,3	0,0	33,3	0,0	33,3	0,0	14,3	16,7
Boczniki	kg	12,00	14,00	12,00	14,00	0,0	0,0	0,0	0,0	-14,3	-12,5	-14,3	-12,5
Cebula biała	kg	1,00	1,80	0,80	1,80	25,0	0,0	25,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Kapusta biała	kg	1,20	2,30	1,10	2,30	9,1	0,0	9,1	24,3	9,1	15,0	20,0	15,0
Marchew	kg	0,60	1,80	0,60	1,80	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Ogórki długie	kg	4,50	5,50	7,00	8,00	-35,7	-31,3	0,0	-62,1	-59,1	-50,0	-43,8	-38,9
Ogórki krótkie	kg	5,00	10,00	7,00	20,00	-28,6	-50,0	-44,4	-54,5	-54,5	-37,5	-66,7	-44,4
Pieczarki	kg	3,00	6,30	3,00	5,50	0,0	14,5	0,0	1,6	-14,3	14,5	-14,3	1,6
Pietruszka	kg	1,20	4,00	1,20	4,00	0,0	0,0	0,0	11,1	0,0	11,1	0,0	14,3
Rzodkiewka	peczek	1,20	1,60	1,20	1,60	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	-36,0
Salata	kg	1,89	4,16	2,00	3,75	-5,5	10,9	1,1	10,9	-5,5	10,9	-5,5	10,9
Salata	szt.	1,89	4,16	2,00	3,75	-5,5	10,9	1,1	10,9	-5,5	10,9	-5,5	10,9
Ziemniaki	kg	1,00	1,60	0,90	1,50	11,1	6,7	11,1	6,7	25,0	9,6	25,0	6,7
Owoce krajowe													
Gruszki	kg	2,00	6,00	2,00	4,80	0,0	25,0	0,0	0,0	0,0	33,3	0,0	0,0
Jabłka:													
Boiken	kg	1,30	1,90	1,30	1,70	28,2	115,3	0,0	11,8	0,0	11,8	0,0	11,8
Booskop	kg	1,20	3,67	1,20	3,00	0,0	22,3	0,0	46,8	0,0	22,3	0,0	27,9
Cortland	kg	1,67	3,66	1,67	3,33	0,0	9,9	0,0	9,9	0,0	9,9	0,0	9,9
Eliza	kg	1,40	3,07	1,40	3,00	0,0	2,3	0,0	21,3	0,0	15,0	5,3	15,0
Elstar	kg	1,30	2,10	1,30	1,70	0,0	23,5	0,0	23,5	0,0	23,5	0,0	23,5
Gala	kg	1,60	3,30	1,60	3,00	0,0	10,0	0,0	10,0	0,0	10,0	0,0	10,0
Gloster	kg	1,40	3,30	1,40	3,00	0,0	10,0	0,0	20,0	0,0	20,0	0,0	20,0
Golden	kg	1,50	3,00	1,50	3,00	0,0	0,0	0,0	12,5	12,8	12,5	0,0	12,4
Idared	kg	1,30	1,90	1,30	1,90	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	-20,8	0,0	-20,8
Jonagold	kg	1,30	3,00	1,30	2,75	0,0	9,1	0,0	9,1	-7,1	9,1	-7,1	9,1
Jonagored	kg	1,30	3,00	1,30	2,75	0,0	9,1	0,0	9,1	0,0	9,1	0,0	9,1
Jonica	kg	2,00	3,00	1,75	2,75	14,3	9,1	14,3	9,1	14,3	9,1	14,3	9,1
Ligol	kg	1,40	3,00	1,40	3,20	0,0	-6,3	7,7	12,5	7,7	12,4	7,7	12,4
Lobo	kg	1,50	3,66	1,50	3,30	0,0	10,9	0,0	10,9	0,0	10,9	0,0	10,9
Szampion	kg	1,30	3,00	1,30	3,00	0,0	0,0	0,0	9,1	0,0	9,1	0,0	9,1
Warzywa importowane													
Czosnek	kg	12,00	16,00	12,00	16,00	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Kalafiory	szt.	3,75	6,30	4,00	6,30	-6,3	0,0	-11,8	0,0	-6,3	0,0	33,9	5,0
Marchew	kg	1,30	1,65	1,30	1,65	0,0	0,0	0,0	0,0	-7,1	0,0	-7,1	0,0
Ogórki krótkie	kg	3,56	20,00	5,78	20,00	-38,5	0,0	-38,5	100,0	-38,5	100,0	-38,5	100,0
Papryka czerwona	kg	6,00	12,00	7,00	11,50	-14,3	4,3	0,0	4,3	-7,7	4,3	0,0	9,1
Papryka zielona	kg	3,80	12,00	7,00	10,00	-45,7	20,0	0,0	20,0	-41,5	20,0	0,0	20,0
Papryka żółta	kg	7,50	12,00	8,50	10,40	-11,8	15,4	15,4	25,0	15,4	25,0	25,0	20,0
Pory	kg	3,50	6,00	3,80	5,00	-7,9	20,0	-12,5	0,0	-12,5	20,0	-12,5	0,0
Rzodkiewka	peczek	1,00	1,50	1,00	1,50	0,0	0,0	-16,7	0,0	-16,7	0,0	-16,7	0,0
Owoce importowane													
Ananasy	szt.	3,50	10,00	3,00	6,00	16,7	66,7	16,7	0,0	75,0	62,6	40,0	11,1
Banany	kg	2,83	5,50	2,83	5,38	0,0	2,2	0,0	0,0	0,0	2,2	0,0	2,2
Cytryny	kg	2,50	4,50	2,80	4,50	-10,7	0,0	-3,8	0,0	-13,8	0,0	-13,8	-22,4
Grejfruty	kg	3,30	8,80	3,20	7,00	3,1	25,7	-5,7	0,0	10,0	25,7	10,0	0,0
Gruszki	kg	3,00	5,50	3,00	5,00	0,0	10,0	0,0	10,0	0,0	5,8	0,0	10,0
Jabłka	kg	2,20	5,90	2,20	5,90	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Mandarynki	kg	2,50	6,00	2,50	5,60	0,0	7,1	0,0	3,4	8,7	9,1	25,0	3,4
Truskawki	kg	14,00	20,00	14,00	20,00	0,0	0,0	-12,5	-20,0	0,0	-28,6	0,0	-20,0
Pomarańcze	kg	2,00	5,50	2,50	4,50	-20,0	22,2	0,0	0,0	0,0	25,0	0,0	0,0
Winogrona	kg	6,00	15,11	6,00	15,00	0,0	0,7	0,0	0,0	0,0	0,7	0,0	0,0

* data wydania biuletynu

Źródło: Obliczenia własne na podstawie danych pochodzących z giełd i rynków hurtowych.

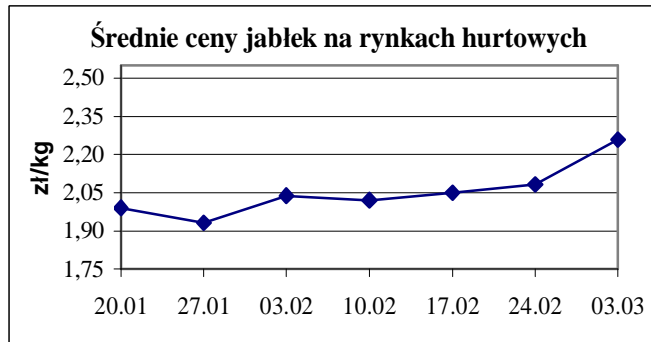
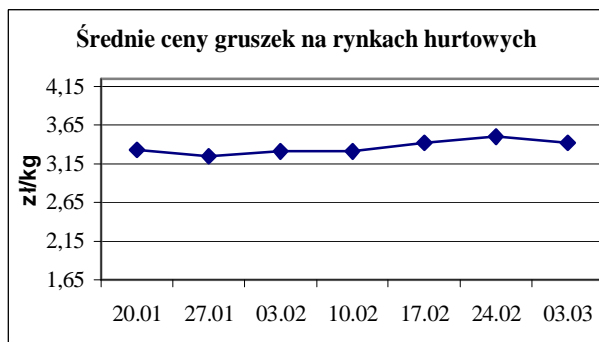
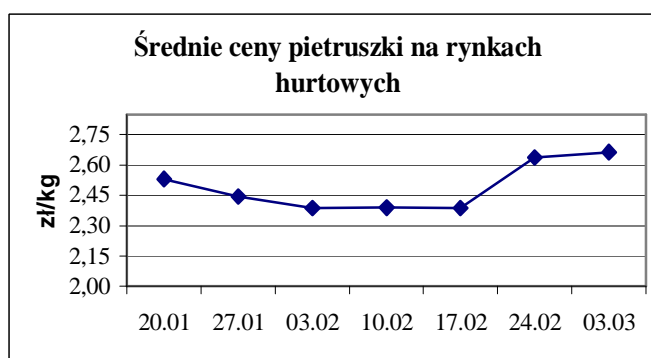
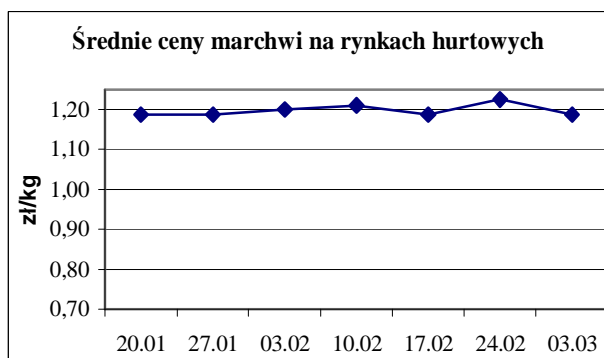
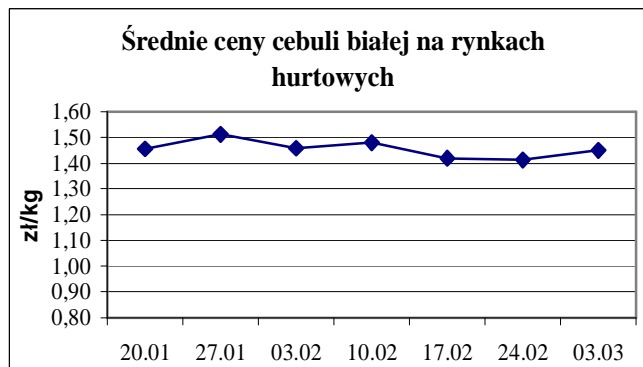
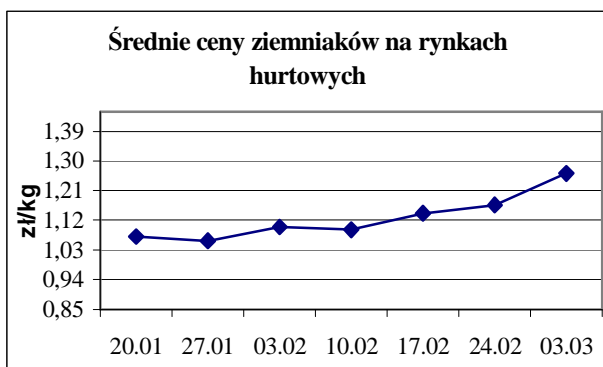
**) Zmiana ceny minimalnej w stosunku do poprzedniego notowania w % = [(kolumna 3-kolumna 5)/kolumna 5]x100
Zmiana ceny maksymalnej w stosunku do poprzedniego notowania w % = [(kolumna 4-kolumna 6)/kolumna 6]x100

Ceny targowiskowe ziemniaków i cebuli białej w okresie 21.02.11 - 27.02.11					
Kategoria towaru	Kategoria ceny	Tydzień		Zmiana tygodniowa w %	Zmiana roczna w %
		analizowany 08/11	poprzedni 07/11		
ziemniaki jadalne					
	min. w zł/dt	80,00	80,00	0,0	128,6
	max. w zł/dt	180,00	180,00	0,0	50,0
	średnia w zł/dt	124,88	122,49	2,0	57,8
cebula biała					
	min. w zł/kg	1,10	1,10	0,0	37,5
	max. w zł/kg	3,00	3,00	0,0	36,4
	średnia w zł/kg	2,04	2,00	2,0	31,6

Średnie ceny targowiskowe ziemniaków i cebuli białej wg województw w 2011 r.
(daty podane w tabeli oznaczają ostatni dzień analizowanego tygodnia)

Województwo	Ziemniaki jadalne			Cebula biała		
	Cena w zł/dt		Tygodniowa zmiana w %	Cena w zł/kg		Tygodniowa zmiana w %
	2011-02-27	2011-02-20		2011-02-27	2011-02-20	
DOLNOŚLĄSKIE	126,67	126,67	0,0	2,10	2,10	0,0
KUJAWSKO-POMORSKIE	114,33	112,33	1,8	1,79	1,79	0,0
LUBELSKIE	97,50	97,50	0,0	1,78	1,78	0,0
LUBUSKIE	133,00			2,30		
ŁÓDZKIE	117,50	110,00	6,8	2,12	2,02	5,0
MAŁOPOLSKIE	123,33	122,00	1,1	1,63	1,63	0,0
MAZOWIECKIE	105,00	107,00	-1,9	2,07	2,01	3,0
OPOLSKIE	120,00	150,00	-20,0	2,10	2,25	-6,7
PODKARPACKIE	138,33	127,50	8,5	2,15	2,07	3,9
PODLASKIE		118,33		1,88	1,86	1,1
POMORSKIE	136,25	136,25	0,0	2,44	2,33	4,7
ŚLĄSKIE	137,00	133,40	2,7	2,13	2,15	-0,9
ŚWIĘTOKRZYSKIE	108,33	111,25	-2,6	1,55	1,57	-1,3
WARMIŃSKO-MAZURSKIE	115,00	120,00	-4,2	1,60	1,50	6,7
WIELKOPOLSKIE	152,50	146,30	4,2	2,12	2,15	-1,4
ZACHODNIOPOMORSKIE	111,25	107,50	3,5	2,41	2,38	1,3

ŚREDNIE CENY NA RYNKACH HURTOWYCH



Rynek owoców i warzyw świeżych - ukazuje się w każdy czwartek o godzinie 13⁰⁰.

1/ Informacje dot. cen skupu dostarczane są przez IER i GŻ

2/ Informacje dot. cen producenta dostarczane są przez KRIR

3/ Informacje dot. cen hurtowych dostarczone są przez przedstawicieli niżej wymienionych rynków hurtowych i ośrodków doradztwa rolniczego.

Warszawski Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy S.A. – **Bronisze** – www.bronisze.com.pl; Lubelski Rynek Hurtowy S.A. – **Lublin** – www.elizowka.pl, Wielkopolska Gildia Rolno-Ogrodnicza S.A. – **Poznań** – www.wgro.com.pl; Podkarpackie Centrum Hurtowe Agrohurt S.A. – **Rzeszów** – www.mgrt.rzeszow.pl; Sandomierski Ogrodniczy Rynek Hurtowy S.A. – **Sandomierz** – www.gieldasan.pl; Dolnośląski Ośrodek Doradztwa Rolniczego we Wrocławiu – **Wrocław**, Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy „Giełda Elbląska” S.A. – **Elbląg** – www.gielga.elblag.pl, Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy „giełda Kaliska” S.A. - **Kalisz** – www.gieldakaliska.pl

4/ Informacje dot. cen targowiskowych ziemniaków i cebuli dostarczone są przez pracowników ośrodków doradztwa rolniczego.

Wydawca: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi; 00-930 Warszawa ul. Wspólna 30
tel. (022) 623 27 67; fax (022) 623 27 06, 623 27 07

Adres internetowy: [strona ZSRIR](#); **E-mail:** Biuletyn@minrol.gov.pl

Autorzy: Tomasz Chruśliński tel. (022) 623-27-67; E-mail: Tomasz.Chruslinski@minrol.gov.pl,
Anna Pankiewicz tel. (022) 623-20-70; E-mail: Anna.Pankiewicz@minrol.gov.pl

Warunki dostępu do publikacji:

Tygodnik jest udostępniany zainteresowanym osobom bezpłatnie.

Osoby zainteresowane regularnym otrzymywaniem publikacji muszą zgłosić zamówienie na adres Departamentu Rynków Rolnych

Informacje o poziomach cen hurtowych niżej wymienionych produktów można uzyskać na stronie internetowej rynków hurtowych

brokuły, brukselka, cebula czerwona, cukinia, cykoria, fasola „Jaś”, fasola biała, fasola szparagowa, kapusta czerwona, kapusta kiszona, kapusta pekińska, kapusta włoska, koperek, nać pietruszki, ogórki kiszane, rzodkiew biała, szczypiorek, włoszczyzna, agrest, aronia, borówka amerykańska, morele, orzechy laskowe, orzechy włoskie, ananasy, klementynki, kokosy, melony, morele.

Rynek owoców i warzyw świeżych

DICTIONARY			
WARZYWA	VEGETABLES	OWOCE	FRUITS
Buraki czerwone	<i>Red beets</i>	Arbuzy	<i>Watermelons</i>
Cebula biała	<i>Onions dry</i>	Banany	<i>Bananas</i>
Czosnek	<i>Garlic</i>	Brzoskwinie	<i>Peaches</i>
Kalafiory	<i>Cauliflowers</i>	Cytryny	<i>Lemons</i>
Kapusta biała	<i>Cabbage- white</i>	Grapefruity	<i>Grapefruit</i>
Marchew	<i>Carrots</i>	Gruszki	<i>Pears</i>
Ogórki długie	<i>Cucumbers</i>	Jabłka	<i>Apples</i>
Ogórki krótkie	<i>Gherkins</i>	Kiwi	<i>Kiwifruit</i>
Ogórki gruntowe	<i>Cucumbers field</i>	Mandarynki	<i>Tangerine</i>
Papryka czerwona	<i>Peppers - red</i>	Nektaryny	<i>Nectarines</i>
Papryka żółta	<i>Peppers - yellow</i>	Pomarańcze	<i>Oranges</i>
Papryka zielona	<i>Peppers - green</i>	Porzeczki czarne	<i>Black currant</i>
Pietruszka	<i>Parsley</i>	Porzeczki czerwone	<i>Red currant</i>
Pomidory szklarn.	<i>Tomatoes greenhouse</i>	Śliwki	<i>Plums</i>
Pomodory gruntowe	<i>Tomatoes</i>	Truskawki	<i>Strawberries</i>
Pory	<i>Leeks</i>	Winogrona	<i>Grapes</i>
Rzodkiewka	<i>Radish</i>	Wiśnie	<i>Cherries</i>
Salata	<i>Lettuce</i>	GRZYBY	MUSHROOMS
Selery	<i>Celeriac</i>	Boczniaki	<i>Boczniak</i>
Ziemniaki	<i>Potatoes</i>	Pieczarki	<i>Champignons</i>